

Le
Réseau
des *Rivières du patrimoine*
Canadien



RAPPORT ANNUEL
2009-2010

Novembre 2010

Aux ministres responsables du Réseau des rivières du patrimoine canadien des gouvernements fédéral, provinciaux et territoriaux :

Je vous présente, au nom des membres de la Commission des rivières du patrimoine canadien, le vingt-cinquième rapport annuel sur le Réseau des rivières du patrimoine canadien (RRPC) pour l'exercice 2009-2010.

Au plaisir,

A handwritten signature in black ink, appearing to be 'D. Stewart', with a long horizontal stroke extending to the right.

Doug Stewart
Président

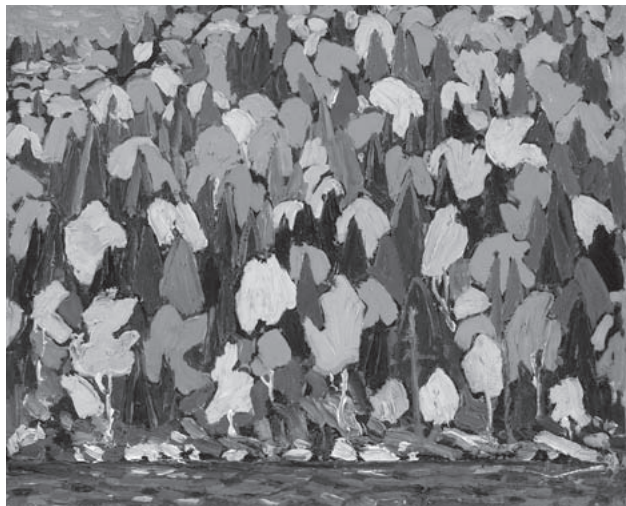
Commission des rivières du patrimoine canadien
2009-2010

© Ministère des Travaux publics et des
Services gouvernementaux Canada, 2010

Publié avec l'autorisation du ministre
de l'Environnement, au nom des ministres
provinciaux et territoriaux responsables
du Réseau des rivières du patrimoine canadien

Ottawa, 2010

N° de catalogue R61-20/2010F-PDF
ISBN 978-1-100-96114-9



Musée des beaux-arts de l'Ontario

*Illustration de la couverture : THOMSON, Tom
Canadien. 1877-1917*

*FEUILLAGE D'AUTOMNE, automne ou hiver 1916
Huile sur bois*

21,6 x 26,8 cm

*Don du Fonds d'art canadien Reuben
et Kate Leonard, 1927*

Droit d'auteur : 2010AGO

Table des matières

Message du Ministre	4
Rapport du président	5
Situation du RRPC	7
Plan stratégique 2008-2018 du RRPC	9
Ministres responsables du RRPC	11
Commission des rivières du patrimoine canadien	12
Conférence sur le patrimoine des rivières du Canada 2009 : <i>Nos rivières, source de vie</i>	13
Des nouvelles de nos rivières	15



Owl Rafting

Rafting sur la rivière des Outaouais.



Message du Ministre

Le Canada est un pays qui regorge de paysages à couper le souffle et de cours d'eau attrayants. Puisque j'ai eu la chance de grandir dans la région d'Ottawa, le canal Rideau fait partie de mes souvenirs d'enfance. Il me fait prendre conscience de l'importance et de la valeur des cours d'eau du Canada qui incluent, bien sûr, les rivières du patrimoine canadien. Aujourd'hui, à titre de ministre fédéral responsable du Réseau des rivières du patrimoine canadien (RRPC), j'envisage avec plaisir de travailler avec le RRPC et ses partenaires.



John Baird

À l'occasion du 25^e anniversaire du programme du RRPC, je tiens à féliciter la Commission des rivières du patrimoine canadien. Grâce à ses 37 rivières du patrimoine désignées, ce programme nous rappelle l'esprit pionnier de notre pays. Les rivières du patrimoine sont les autoroutes d'antan et charrient les histoires des explorateurs qui ont sillonné leurs berges et dont elles assuraient la subsistance, leur fournissant nourriture, eau et voie de transport. Ce programme invite les Canadiens et Canadiennes à travailler coude à coude à l'atteinte d'un objectif commun : la préservation et l'intendance de nos rivières.

Au Canada, la plupart d'entre nous peuvent décrire notre région d'origine par la rivière qui l'abreuve. Les rivières sont le cœur des régions qu'elles traversent. Elles nous lient les uns aux autres, elles nous lient à l'environnement, à notre passé et à notre futur. La nature, la culture et les loisirs extraordinaires liés à nos rivières changent notre façon de voir le monde. Les rivières sont aussi des éléments essentiels à notre santé et à notre qualité de vie; elles sont le reflet de la santé écologique et de la diversité des collectivités urbaines et rurales qui bordent leurs rivages.

Nous pouvons tous être fiers du travail accompli depuis la mise sur pied de ce programme. C'est pourquoi je souhaite célébrer les efforts de milliers de personnes des quatre coins du pays qui ont investi temps et efforts pour appuyer le programme du Réseau des rivières du patrimoine canadien. Grâce à l'engagement, au dynamisme et, surtout, à la détermination de ces partenaires, les rivières du patrimoine canadien sont préservées et bien administrées afin que les générations d'aujourd'hui et de demain puissent les apprécier et en profiter. ✨

L'original a été signé par

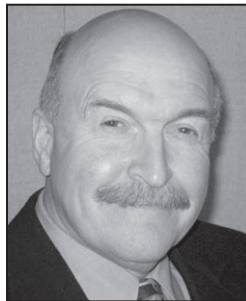
L'honorable John Baird
Ministre canadien de l'Environnement

Rapport du président

Comme j'ai récemment pris ma retraite de Parcs Canada, je m'adapte progressivement à un rythme de vie plus calme – un rythme qui rappelle le cours tranquille de la rivière Rideau traversant la localité de Merrickville, où je réside actuellement. Rivière du patrimoine canadien, la Rideau est à mon sens la toile de fond idéale pour décrire les cinq années que j'ai passées à représenter Parcs Canada à la Commission des rivières du patrimoine canadien et à assumer les fonctions de président au cours de la dernière année. Lorsque je regarde ce qui a été réalisé dans le cadre du programme des rivières du patrimoine canadien durant cette période, j'ai le sentiment du devoir accompli. Le programme a connu certaines réalisations d'envergure en 2009-2010, et quelques projets demeurent à mes yeux d'une valeur exceptionnelle pour l'héritage qui sera transmis à long terme en matière de conservation des rivières au Canada.

La 6^e Conférence sur le patrimoine des rivières du Canada a eu lieu à Ottawa-Gatineau du 14 au 17 juin 2009. Parcs Canada a tenu cet événement en collaboration avec la Commission de la capitale nationale, le gouvernement de l'Ontario ainsi que des partenaires provenant d'organisations autochtones, de collectivités, d'organismes jeunesse, d'organisations non gouvernementales, de l'industrie touristique, d'universités, de fondations et du grand public. La Conférence s'est avérée un modèle d'excellence en matière de partenariats de collaboration. Le comité organisateur, les promoteurs et les partenaires de l'événement comprenaient des organisations autochtones, l'industrie, des établissements culturels et d'enseignement, des ONGE et des leaders de l'intendance des rivières au sein de la collectivité.

L'un des principaux résultats de la Conférence est venu des organisations partenaires : la *Déclaration de 2009* sur les rivières canadiennes, qui énonce une série de recommandations visant à améliorer la conservation des rivières du pays. Cette déclaration constitue un témoignage durable de la Conférence et contribuera à établir le programme de la conservation des rivières au Canada pour les dix prochaines années.



Doug Stewart

Le bilan de cette année comprend aussi l'achèvement d'un document d'orientation national sur l'établissement d'un RRPC complet et représentatif. Ce rapport fournit une analyse détaillée des lacunes dans la façon de déterminer quelles candidatures de rivières permettraient de bâtir efficacement un réseau complet qui reflète tout l'éventail des rivières du patrimoine canadien. La Commission des rivières du patrimoine canadien et le Comité

de planification technique se penchent maintenant sur ce rapport qui servira de guide pour l'expansion du RRPC jusqu'à son achèvement en 2018.

Un troisième projet, qui a un grand potentiel d'appui à l'intendance des rivières du Canada dans l'avenir, vient d'être entrepris par des ONG et des organismes défenseurs des rivières qui veulent mettre sur pied la Fondation des rivières du Canada. Ce projet a pour but de créer une organisation subventionnaire qui financerait des collectivités et des organismes locaux dans leurs efforts de conservation des rivières du Canada au bénéfice du grand public. Une analyse de rentabilisation pour le projet de fondation a été réalisée en 2009 par la Fondation Québec Labrador, suivie de l'élaboration d'un cadre de gouvernance en 2010. Ces documents comprennent l'énoncé de mission, les buts et objectifs, les principales activités, la structure financière ainsi que le cadre opérationnel, juridique et de gouvernance pour la fondation proposée.

La Commission des rivières du patrimoine canadien est encouragée par le concept de la Fondation des rivières du Canada, qu'elle appuie également, car cette fondation contribuerait à la réalisation des mesures stratégiques de l'organisation (approuvées par les ministres responsables du RRPC des gouvernements fédéral, provinciaux et territoriaux). Ces mesures stratégiques comprennent l'exploration des possibilités de création de liens ainsi que l'amélioration des façons de gérer les avantages que procurent les rivières du patrimoine canadien et d'en tirer parti; elles incluent également la promotion de partenariats novateurs axés sur la conservation des rivières du Canada par le biais de la sensibilisation du public, l'éducation et les actions directes. Il va de soi que la Fondation des rivières du Canada a le potentiel nécessaire pour faire avancer ces mesures stratégiques.

En examinant toute la gamme des réalisations remarquables d'une année dans le cadre du programme du RRPC, je constate la présence d'un thème récurrent, qui fait partie intégrante de la réussite de chacun des projets soulignés plus haut. La Conférence, la déclaration des rivières, l'analyse des lacunes et le travail relatif à la Fondation des rivières du Canada : tous ces projets reposent sur des partenariats, qui sont si essentiels au programme des rivières du patrimoine canadien et à son succès à long terme. Je suis persuadé que ces partenariats continueront d'être un élément marquant de ce programme et de ses projets dans l'avenir.

Le programme des rivières du patrimoine canadien est un exemple de réussite propre au Canada, et ce, grâce à la passion que des milliers de Canadiens entretiennent à l'égard des rivières et de leurs valeurs naturelles et récréatives. Au nom du conseil d'administration, à tous ceux qui appuient le programme du RRPC et les rivières du Canada, je tiens à exprimer mon appréciation et mes félicitations. Poursuivez votre excellent travail! 🌿



Doug Stewart
Président

Commission des rivières du patrimoine canadien
2009-2010

Situation du RRPC

Le Réseau des rivières du patrimoine canadien (RRPC) est un programme national mis en place par le Canada pour assurer la conservation de son patrimoine d'eaux douces. C'est un programme coopératif auquel participent les gouvernements du Canada, des provinces et des territoires. Il a pour objectifs d'assurer une reconnaissance nationale aux cours d'eau les plus remarquables du Canada et de veiller à ce que leur gestion à long terme assure la préservation de leurs valeurs naturelles, culturelles et récréatives, pour l'agrément et le bénéfice des générations actuelles et futures de Canadiens.

Quarante-et-un cours d'eau totalisant presque 11 000 kilomètres ont été mis en candidature au RRPC. Trente-sept d'entre eux ont été désignés, ce qui signifie que la Commission des rivières du patrimoine canadien a été saisie des plans de gestion exposant le mode de préservation de leurs valeurs patrimoniales.





Rivières désignées

Rivière	Province/Territoire (Parc ¹)	Date de la désignation	Longueur (km)
des Français	Ontario (PP Rivière des Français)	Février 1986	110
Alsek	Yukon (PN Kluane)	Février 1986	90
Nahanni Sud	Territoires du Nord-Ouest (Réserve de PN Nahanni)	Janvier 1987	300
Mattawa ³	Ontario (PP Mattawa et PP Samuel de Champlain)	Janvier 1988	76
Athabasca ⁷	Alberta (PN Jasper)	Janvier 1989	168
Saskatchewan-Nord ⁷	Alberta (PN Banff)	Janvier 1989	49
Kicking Horse ⁷	Colombie-Britannique (PN Yoho)	Janvier 1990	67
Kazan	Nunavut	Juillet 1990	615
Thelon	Nunavut	Juillet 1990	545
Ste-Croix	Nouveau-Brunswick	Janvier 1991	185
Yukon – tronçon Thirty Mile ⁷	Yukon	Janvier 1992	48
Seal	Manitoba	Juin 1992	260
Soper ⁵	Nunavut (réserve de parc territorial Katannilik)	Juin 1992	248
Arctic Red	Territoires du Nord-Ouest	Septembre 1993	450
Grand ⁶	Ontario	Janvier 1994	627
Route frontalière des Voyageurs	Ontario (PP La Verendrye/Quetico/Middle Falls)	Septembre 1996	250
Hillsborough	Île-du-Prince-Édouard	Janvier 1997	45
Shelburne	Nouvelle-Écosse	Juin 1997	53
Bonnet Plume ⁶	Yukon	Février 1998	350
Haute-Restigouche	Nouveau-Brunswick	Février 1998	55
Bloodvein ⁴	Manitoba (PP Atikaki), Ontario (PP Woodland Caribou)	Juin 1998	306
Margaree ⁵	Nouvelle-Écosse	Juin 1998	120
Fraser ⁴	Colombie-Britannique	Juin 1998	1 375
Humber ⁶	Ontario	Février 1999	100
Rideau	Ontario (voie navigable Rideau – Parcs Canada)	Février 2000	202
Thames ⁶	Ontario	Février 2000	273
Ste-Marie	Ontario	Février 2000	125
Détroit ⁶	Ontario	Février 2001	51
Main	Terre-Neuve	Février 2001	57
Clearwater ²	Alberta, Saskatchewan (PP de Clearwater)	Octobre 2003	326
Cowichan	Colombie-Britannique	Octobre 2003	47
Missinaibi	Ontario (PP Missinaibi)	Mai 2004	501
Tatshenshini	Yukon	Mai 2004	45
The Three Rivers	Île-du-Prince-Édouard	Mai 2004	73
Bay du Nord	Terre-Neuve (rés. de PSP Bay du Nord)	Août 2005	75
Hayes	Manitoba	Août 2005	590
Rouge	Manitoba	Mai 2007	175
TOTAL			9 032

Rivières mises en candidature

Rivière	Province/Territoire (Parc)	Longueur (km)
Coppermine	Nunavut	450
des Outaouais	Ontario	590
Saint-Jean	Nouveau-Brunswick	400
Churchill	Saskatchewan	487
TOTAL		1 927
TOTAL km des rivières MISES EN CANDIDATURE et DÉSIGNÉES		10 959

1. PP désigne un parc provincial;
PN désigne un parc national;
PSP désigne un parc sauvage provincial.
2. Deux tronçons de la rivière Clearwater ont été mis en candidature : le tronçon situé en Saskatchewan a été désigné en 1987 et celui situé en Alberta a été désigné en 2003.
3. D'autres tronçons de la Mattawa ont été ajoutés en 2001, incluant le tronçon de 11 km des portages historiques de La Vase reliant le cours supérieur au lac Nipissing, ainsi qu'un tronçon en aval, à la confluence avec la rivière des Outaouais.
4. La rivière Bloodvein (tronçon du Manitoba) a été désignée en 1987.
5. Comprend le cours d'eau principal et les principaux affluents.
6. Comprend l'ensemble du bassin hydrographique.
7. Comprend un tronçon de la rivière.

Le plan stratégique 2008-2018 du RRPC : notre engagement envers le patrimoine fluvial du Canada

Vision

Nous voyons un réseau de rivières du patrimoine canadien qui sert de modèle d'intendance – un réseau qui incite la société à apprécier le patrimoine fluvial ainsi que les collectivités riveraines, des éléments essentiels de notre identité, de notre santé et de notre qualité de vie.

Le plan stratégique décennal a été approuvé le 11 septembre 2007, à Winnipeg, à la réunion des ministres du Conseil canadien des parcs. Ce plan décennal a été mis en œuvre le 1^{er} avril 2008 et s'étendra jusqu'au 31 mars 2018.

Le nouveau plan propose quatre priorités clés :

1. Créer un réseau complet et représentatif qui reconnaît le patrimoine fluvial du Canada.
2. Conserver les valeurs naturelles, culturelles et récréatives ainsi que l'intégrité des rivières désignées du patrimoine canadien.
3. Inciter les collectivités et les partenaires à maximiser l'éventail des avantages que procure le Programme des rivières du patrimoine canadien.
4. Favoriser l'excellence dans la gestion des rivières.

Pour chacune de ces quatre priorités, le plan fixe un but principal à atteindre d'ici 2018 :

1. Établissement d'un réseau complet de rivières du patrimoine canadien représentant toute la gamme des valeurs naturelles, culturelles et récréatives importantes aux yeux des Canadiens.
2. Surveillance et gestion de toutes les rivières désignées de façon active et efficace.
3. Soutien du Réseau des rivières du patrimoine canadien par divers partenariats, officiels ou non, favorisant la réalisation du programme du RRPC et offrant les grands avantages environnementaux et sociaux associés à une gestion responsable des rivières.
4. Rôle important du RRPC dans la promotion et le soutien de la gestion efficace de toutes les rivières en tant que composante essentielle d'un mode de vie durable.

Principales réalisations en 2009-2010

En tant qu'organisme fédéral responsable du RRPC, Parcs Canada fournit de l'aide financière et technique aux instances participantes pour réaliser des études et élaborer des plans susceptibles de contribuer à la désignation de rivières du patrimoine. L'aide est dirigée vers des projets particuliers suivant les recommandations de la Commission des rivières du patrimoine canadien. Certaines des réalisations accomplies en 2009-2010 afin de concrétiser les quatre priorités clés du plan stratégique sont énumérées ci-dessous.

Réalisations de la priorité 1

Les réalisations suivantes visaient la première priorité clé du plan stratégique (Créer un réseau complet et représentatif).

- Achèvement d'une étude stratégique nationale (analyse nationale des lacunes) sur la création d'un RRPC complet et représentatif.
- Travaux amorcés sur le renouvellement de la charte du RRPC par tous les organismes participants.
- Poursuite des travaux relatifs aux études préliminaires sur le Haut Saint-Laurent, en Ontario, et la rivière Saskatchewan Sud, en Saskatchewan.
- Travaux amorcés sur le plan de gestion de la rivière Saint-Jean, au Nouveau-Brunswick.
- Poursuite de la surveillance et du rapport annuel du Plan stratégique 2008-2018 du RRPC.

Réalisations de la priorité 2

Les réalisations suivantes visaient la deuxième priorité clé du plan stratégique (Conserver les valeurs naturelles, culturelles et récréatives ainsi que l'intégrité des rivières).

- Des rapports décennaux de surveillance ont été rédigés pour les rivières Mattawa et Humber, en Ontario, et le fleuve Fraser, en Colombie-Britannique.

Réalisations de la priorité 3

Les réalisations suivantes visaient la troisième priorité clé du plan stratégique (Inciter les collectivités et les partenaires à maximiser l'éventail des avantages).

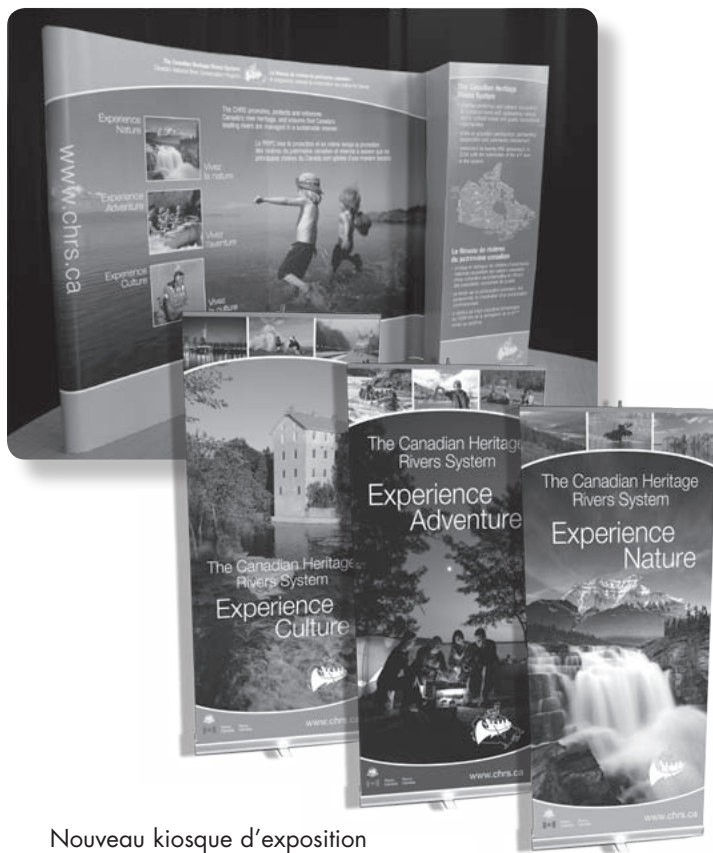
- Partenariats avec de nombreux organismes gouvernementaux, non gouvernementaux et du secteur privé pour organiser la 6^e Conférence sur le patrimoine des rivières du Canada qui a eu lieu à Ottawa-Gatineau du 14 au 17 juin 2009.
- De concert avec les partenaires de la collectivité, promotion de la 7^e Journée nationale des rivières canadiennes qui a lieu tous les ans.
- Présentation de l'exposition sur le RRPC dans plusieurs endroits de l'Ontario et de la Saskatchewan.

- Création de la nouvelle image de marque du RRPC fondée sur les concepts « Vivez la nature », « Vivez la culture » et « Vivez l'aventure » comportant trois bannières et un kiosque de 8 pieds sur 10.
- Production d'une plaque commémorative en collaboration avec les Premières nations du Lac Seul et de Pikangikum pour la rivière Bloodvein, en Ontario, en vue de son dévoilement à l'été 2010.
- Publication du Calendrier 2010 des Rivières du patrimoine canadien en collaboration avec Pagaie Canada. Plus de trois mille calendriers ont été imprimés et distribués partout au pays, ce qui a engendré une excellente publicité pour le RRPC. Tous les profits du calendrier servent à appuyer des projets de conservation de rivières canadiennes parrainés par Pagaie Canada.
- Appui aux ONG partenaires dans la réalisation d'une analyse de rentabilisation et l'établissement d'un cadre de gouvernance en vue de la mise sur pied éventuelle de la Fondation des rivières du Canada.

Réalisations de la priorité 4

Les réalisations suivantes visaient la quatrième priorité clé du plan stratégique (Favoriser l'excellence dans la gestion des rivières).

- Élaboration d'une nouvelle stratégie de communication triennale pour le RRPC (2010-2013) afin de mieux communiquer et célébrer les réussites du RRPC en matière de conservation.
- Maintien d'un site Web sur lequel est régulièrement affichée de l'information sur la recherche, les politiques, les plans et le programme relatifs au RRPC, et qui offre une vitrine appréciable pour les projets sur les rivières du patrimoine et les activités de gestion des rivières de l'ensemble du Canada.
- Poursuite du soutien et de l'amélioration des conférences sur le patrimoine des rivières du Canada, en particulier pour 2012.
- Encouragement à la participation et à la rétroaction continues des gestionnaires de rivières concernant la mise en œuvre du Plan stratégique 2008-2018 du RRPC et l'efficacité des outils de gestion actuels.
- Préparation et distribution du Rapport annuel du RRPC 2008-2009 en version électronique.
- Le Comité de planification technique du RRPC continue d'entreprendre les tâches définies par la Commission des rivières du patrimoine canadien, notamment l'examen de documents de mise en candidature, de plans de gestion et de rapports de surveillance décennaux.



Nouveau kiosque d'exposition et nouvelles bannières du RRPC.

Ministres responsables du Réseau des rivières du patrimoine canadien

L'un des principes fondamentaux du RRPC veut que la mise en candidature et la gestion des rivières du patrimoine canadien reviennent au gouvernement qui en est responsable. De façon générale, ce sont les gouvernements provinciaux dans le Sud, le gouvernement fédéral dans les parcs nationaux ou les autres terres fédérales, et les gouvernements fédéral et territoriaux, conjointement, dans le Nord. Les ministres responsables du RRPC pour l'exercice 2009-2010 sont énumérés ci-dessous. ❁

Ministres responsables du RRPC (2009-2010)

L'honorable Jim Prentice
Ministre de l'Environnement
Gouvernement du Canada

L'honorable Chuck Strahl
Ministre des Affaires indiennes et du Nord
Gouvernement du Canada

L'honorable Charlene Johnson
Ministre de l'Environnement et de la Conservation
Gouvernement de Terre-Neuve-et-Labrador

L'honorable Sterling Belliveau
Ministre de l'Environnement
Gouvernement de la Nouvelle-Écosse

L'honorable Wally Stiles
Ministre des Ressources naturelles
Gouvernement du Nouveau-Brunswick

L'honorable Richard Brown
Ministre de l'Environnement,
de l'Énergie et des Forêts
Gouvernement de l'Île-du-Prince-Édouard

L'honorable Linda Jeffrey
Ministre des Richesses naturelles
Gouvernement de l'Ontario

L'honorable Bill Blaikie
Ministre de la Conservation
Gouvernement du Manitoba

L'honorable Nancy Heppner
Ministre de l'Environnement
Gouvernement de la Saskatchewan

L'honorable Cindy Ady
Ministre du Tourisme, des Parcs,
des Loisirs et de la Culture
Gouvernement de l'Alberta

L'honorable Barry Penner
Ministre de l'Environnement
Gouvernement de la Colombie-Britannique

L'honorable John Edzerza
Ministre de l'Environnement
Gouvernement du Yukon

L'honorable Bob McLeod
Ministre de l'Industrie, du Tourisme
et de l'Investissement
Gouvernement des Territoires du Nord-Ouest

L'honorable Daniel Shewchuk
Ministre de l'Environnement
Gouvernement du Nunavut

Commission des rivières du patrimoine canadien

La Commission des rivières du patrimoine canadien (CRPC) examine les mises en candidature, détermine si les rivières mises en candidature répondent aux critères de sélection et fait des recommandations au ministre fédéral responsable de Parcs Canada et au ministre de la province ou du territoire d'où provient la mise en candidature.

La CRPC est formée d'un représentant de Parcs Canada et d'Affaires indiennes et du Nord Canada (AINC), ainsi que d'un représentant de chacun des gouvernements des provinces et territoires participants, à l'exception de la province du Nouveau-Brunswick qui est représentée à la Commission par un particulier nommé par le gouvernement.

Un président est élu pour chaque exercice parmi les membres de la Commission; il est chargé d'organiser et de présider les rencontres de la Commission, de diriger le fonctionnement du Secrétariat et de promouvoir la sensibilisation du public au RRPC. Pour l'exercice 2010-2011, la Commission est présidée par Adair Ireland-Smith, de l'Ontario.

Commissaires du RRPC 2009-2010

Président en 2009-2010

Doug Stewart (Parcs Canada)

Sian French (Terre-Neuve-et-Labrador)

Jim Young (Île-du-Prince-Édouard)

Peter Labor (Nouvelle-Écosse)

Harry Collins (Nouveau-Brunswick)

Adair Ireland-Smith (Ontario)

Barry Bentham (Manitoba)

Ken Lozinsky (Saskatchewan)

Doug Bowes (Alberta)

Brian Bawtinheimer (Colombie-Britannique)

David Monteith (Nunavut)

Richard Zieba (Territoires du Nord-Ouest)

Eric Val (Yukon)

Matt Bender (AINC)

Le Réseau de rivières du patrimoine canadien Personnel du RRPC (Parcs Canada)

Don Gibson : directeur national

Andrea McNeil : marketing et publicité

Brian Grimsey : planificateur principal



Le personnel du Secrétariat du RRPC participe à une excursion en canot sur la rivière des Outaouais dans le cadre de la Journée nationale des rivières canadiennes de 2009.

Conférence sur le patrimoine des rivières du Canada 2009 : *Nos rivières, source de vie*



Nos rivières, source de vie : Au fil du temps, un maillon entre la nature, l'homme et la terre

Du 14 au 17 juin 2009, près de 250 délégués se sont réunis à Ottawa-Gatineau pour la 6^e Conférence sur le patrimoine des rivières du Canada, qui s'intitule *Nos rivières, source de vie*. Comme l'année 2009 marquait le 25^e anniversaire du Réseau des rivières du patrimoine canadien, et que la Conférence avait lieu au confluent des rivières des Outaouais, Rideau et Gatineau, les délégués bénéficiaient du cadre idéal pour présenter les thèmes choisis « Préserver notre patrimoine fluvial », « Promouvoir le patrimoine et les possibilités de loisirs » et « Optimiser les retombées économiques et sociales », et lancer des discussions sur ces sujets.

Parcs Canada a tenu cet événement en collaboration avec la Commission de la capitale nationale, le gouvernement de l'Ontario ainsi que des partenaires provenant d'organisations autochtones, de collectivités, d'organismes jeunesse, d'organisations non gouvernementales, de l'industrie touristique, d'universités, de fondations et du grand public. La Conférence a attiré des représentants de toute l'Amérique du Nord, ce qui comprenait une importante délégation

d'Autochtones et de jeunes. L'un des principaux résultats de la Conférence est venu des organisations partenaires, soit la *Déclaration de 2009 sur les rivières canadiennes*, qui énonce une série de recommandations visant à améliorer la conservation des rivières du pays. Cette déclaration constitue un témoignage durable de la Conférence et contribuera à établir le programme de la conservation des rivières au Canada pour les dix prochaines années.

Dans le cadre de la Conférence étaient organisées des excursions et des activités connexes auxquelles collaboraient des partenaires locaux, dont le Algonquin Circle of All Nations, Hydro-Québec, le programme H₂O Chelsea, le Centre environnemental Robert O. Pickard, le Musée canadien de la nature, la Bibliothèque publique d'Ottawa et le comité de désignation de la rivière des Outaouais à titre de rivière du patrimoine canadien. Des activités spéciales étaient au programme de la Conférence, entre autres une série de conférences présentées à la Bibliothèque publique d'Ottawa, une présentation de l'environnementaliste Mark Angelo lors de la soirée d'ouverture au CNA, un concert de la chanteuse canadienne Sarah Harmer, une excursion en canot ou en kayak sur la rivière des Outaouais dans le cadre de la Journée nationale des rivières canadiennes et un « grand rendez-vous » au Musée canadien des civilisations.

Ce rassemblement au Musée était le préambule d'un banquet et d'une cérémonie de remise de prix : le Prix d'excellence pour la conservation des rivières et le Prix national Bill Mason pour la conservation des rivières. Les trois lauréats du Prix d'excellence pour la conservation des rivières, qui reconnaît la contribution exceptionnelle d'une personne ou d'un groupe à la conservation des rivières au Canada, étaient :

- Larry George, de la bande des Cowichan, Kate Miller de la Cowichan Valley Regional District et Tom Rutherford de la British Columbia Conservation Foundation, Living Rivers Trust, qui a accepté le prix en reconnaissance du projet de restauration de la falaise Stoltz pour la rivière Cowichan, sur l'île de Vancouver.
- David Boyce, membre de la Commission des rivières du patrimoine canadien pour l'Île-du-Prince-Édouard, qui a accepté le deuxième prix du mérite au nom de Don MacNeil, président de la Hillsborough River Association. M. MacNeil a été reconnu pour son leadership exceptionnel et son travail bénévole de sensibilisation du public et de soutien à l'égard de la rivière Hillsborough, rivière du patrimoine canadien.

- Larry Morris, Tom Horn et Adrienne Blattel, de la Fondation Québec Labrador, laquelle a été reconnue en tant qu'organisation d'intendance communautaire la plus exceptionnelle dans l'Est de l'Amérique du Nord et comme chef de file de longue date au sein du RRPC et dans le domaine de la conservation des rivières au Canada.

Le Prix national Bill Mason pour la conservation des rivières a été décerné à Max Finkelstein, payateur, aventurier, défenseur des rivières et auteur, qui a travaillé à Parcs Canada pendant plus de 25 ans, la majeure partie de sa carrière ayant été consacrée au Réseau des rivières du patrimoine canadien. Ce prix visait à souligner l'engagement continu de Max Finkelstein et sa contribution au patrimoine des rivières du Canada.

Enfin, la cérémonie « *Pass the Paddle* » clôturait la soirée de remise de prix, au cours de laquelle la présidence de la Conférence de 2009 a passé symboliquement la « pagaie » de la responsabilité de l'événement à l'équipe en charge de l'organisation de la prochaine conférence. David Boyce, de l'Île-du-Prince-Édouard, a accepté la pagaie au nom de la Hillsborough River Association et de la Three Rivers Heritage Association, qui organiseront la 7^e Conférence sur le patrimoine des rivières du Canada, à Charlottetown, en 2012. 🌿



Parcs Canada

Récipiendaires (de gauche à droite) : Kate Miller, Tom Rutherford, Larry George, Adrienne Blattel, Tom Horn, Doug Stewart, coprésident de la conférence, David Boyce et Max Finkelstein.

Des nouvelles de nos rivières

Terre-Neuve et Labrador

Rivière Main

Depuis le mois d'août 2009, la rivière Main, qui fait partie du Réseau des rivières du patrimoine canadien, bénéficie d'une protection législative à la suite de la création du parc provincial de préservation d'une voie navigable de la rivière Main en vertu de la loi sur les parcs provinciaux (*Provincial Parks Act*) de Terre-Neuve-et-Labrador. Ce parc provincial de préservation d'une voie navigable d'une superficie de 152 km² comprend une zone spéciale de gestion supplémentaire de 49 km² qui est protégée en vertu de la loi sur les terres (*Lands Act*) de la province. Par ailleurs, la *Corner Brook Pulp and Paper Limited*, une usine de Kruger inc., qui détient le plus important permis de coupe dans le bassin hydrographique de la rivière Main, a contribué à la création du parc en lui cédant tous ses droits de coupe et en acceptant de ne faire que des coupes sélectives dans la zone spéciale de gestion adjacente.

Île-du-Prince-Édouard

Rivière Hillsborough

Les bateaux de croisière étaient encore nombreux sur la Hillsborough cette année, alors que 59 014 passagers et 26 563 membres d'équipage sont arrivés à Charlottetown à bord de 40 navires. Les cadets du NCSM *Queen Charlotte* ont effectué une corvée de nettoyage de la rivière entre le pont et le quai où était amarré leur navire. Dans le cadre de cette activité, le capitaine Phillip Mundy et les cadets ont pu assister à une présentation sur la rivière du patrimoine canadien Hillsborough et ils ont été remerciés pour leurs efforts.



Rivière Hillsborough à marée haute, Schofort (Î.-P.-É.).

Tourism PEI a apporté certaines améliorations aux documents touristiques portant sur la Hillsborough. La brochure intitulée *Cycling Guide—Confederation Trail Guide* comprend maintenant un nouvel article sur les deux rivières du patrimoine canadien de l'Île, soit les rivières Hillsborough et Three Rivers. Au cours de la prochaine année, on continuera d'améliorer la représentation de la rivière du patrimoine canadien Hillsborough dans différents guides touristiques de l'Île-du-Prince-Édouard et de Charlottetown. En 2009, des programmes communautaires ont été menés dans le but d'améliorer les bassins hydrographiques de la rivière Pisquid, du ruisseau Wright's, de la rivière Hillsborough (Head of Hillsborough) et de la municipalité de Stratford. Les 13 et 14 juin, plus de 400 personnes ont participé au 3^e festival annuel Hillsborough River Eagle à Mount Stewart.

Nouvelle-Écosse

Rivière Margaree

Un projet d'exploration pétrolière et gazière est actuellement envisagé dans la région du lac Ainslie. Les effets potentiels de la « fracturation » sur les réserves d'eau souterraines soulèvent des inquiétudes. Le ministère de l'Environnement de la Nouvelle-Écosse mène un projet pilote visant à produire une cartographie numérique détaillée du bassin hydrographique du secteur nord-est de la rivière Margaree. La représentation cartographique de données, qui comprendra des renseignements sur le bassin hydrographique, sur les ressources hydriques disponibles, ainsi que sur le débit de pointe et le débit minimal, constituera un outil précieux pour la planification de l'aménagement du territoire, l'établissement de la taille des ponts et des ponceaux, la reconnaissance et la protection des plaines inondables, la protection des berges, etc.

Le nombre de saumons qui reviennent frayer demeure constant, probablement en raison de l'entente de conservation conclue avec le Groenland qui prévoit un moratoire sur la pêche commerciale du saumon jusqu'en 2013. La Fédération du saumon de l'Atlantique procède au pistage électronique du saumoneau dans différentes rivières du Québec et de Terre-Neuve. Les données recueillies viendront enrichir les connaissances sur les déplacements, l'utilisation de l'habitat et la survie des saumons en migration. La Fédération du saumon de l'Atlantique mène aussi une étude socio-économique sur la pêche au saumon récréative afin d'en déterminer l'importance. La *Margaree Salmon Association* a participé à un programme de pistage du « charognard » (saumon amaigri qui retourne à la mer après s'être reproduit en

eau douce) dans le cadre duquel on a doté deux saumons adultes de transmetteurs électroniques avant de les libérer. Les déplacements des saumons dans le golfe du Saint-Laurent ont été suivis à l'aide d'un système de capteurs en haute mer. Des travaux de stabilisation des berges ont été réalisés sur la rivière Margaree et ses principaux affluents.

Rivière Shelburne

Depuis le 1^{er} mai 2009, l'aire de nature sauvage de la rivière Shelburne bénéficie d'une protection législative en vertu de la loi sur la protection des régions sauvages (*Wilderness Areas Protection Act*). La majeure partie du secteur de la basse Shelburne, une étendue riveraine d'environ 40 km, bénéficie d'une protection grâce à son statut d'aire de nature sauvage. Les secteurs en amont de la rivière bénéficient déjà d'une protection, car ils se trouvent dans l'aire de nature sauvage de Toboatic. La protection législative des terres par la province interdit toute exploitation forestière et minière et tout projet de développement. La désignation comme aire de nature sauvage protège les aspects du patrimoine naturel et culturel, tout en permettant aux personnes de s'adonner aux sports de pagaye, à la pêche, au camping et à d'autres activités récréatives en milieu sauvage.

Nouveau-Brunswick

Haute Restigouche

La « Convention du Saumon de la Restigouche » a eu lieu du 30 avril au 1^{er} mai 2010. Autres nouvelles concernant le saumon : Pêches et Océans Canada a procédé à un inventaire du saumoneau par la méthode du tourniquet, un inventaire du saumon juvénile et un relevé des reproducteurs en plongée au tuba. La surutilisation des sites de camping représente toujours une menace pour la basse Restigouche, notamment en raison de la détérioration du terrain et de la mort des arbres. Un nouveau site de camping a été aménagé à Two Brook (deuxième nuitée d'une descente en canot de 3 jours). Un projet élaboré grâce au financement du projet Eau bleue RBC et de partenaires de l'industrie forestière permettra d'examiner « les impacts de la répartition des coupes dans le sous-bassin hydrographique en calculant l'aire équivalente de coupe pour la totalité du bassin du système de la Restigouche qui s'étend sur plus de 1000 hectares. Ce projet aidera à harmoniser la gestion de la forêt et la protection du bassin hydrographique par une analyse du régime d'écoulement.

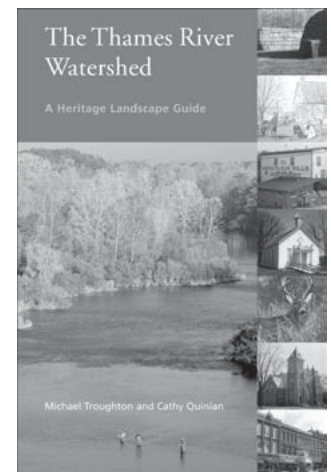
Rivière Sainte-Croix

Des sites de camping supplémentaires ont été aménagés afin de permettre une descente en canot de la Sainte-Croix sans franchir la frontière, car il n'existe aucun mécanisme entre le Canada et les États-Unis qui permette de se procurer à distance un permis d'entrée. À la demande de la localité, le gouvernement du Nouveau-Brunswick a adopté un plan d'aménagement de l'espace rural qui interdit toute exploitation future de grandes carrières industrielles dans l'estuaire de la Sainte-Croix. Un compte rendu sur 20 années de gestion de la Sainte-Croix a été présenté à la 6^e Conférence sur le patrimoine des rivières du Canada à Ottawa. Dans un effort pour régler un différend de longue date en matière de pêche, la Commission mixte internationale commandite un plan provisoire de gestion des pêches du gaspareau et de l'achigan à petite bouche de la Sainte-Croix. Un système d'information géographique (SIG) est mis au point afin de cartographier les surfaces imperméables (eau de ruissellement) dans l'ensemble du bassin hydrographique international, afin de mieux évaluer, planifier et gérer les impacts du développement sur la gestion des inondations et des eaux de ruissellement, la qualité de l'eau et la durabilité des infrastructures. Le nouveau pont international sera ouvert à la circulation en novembre, ce qui mettra fin aux files d'attente dans les deux plus grandes collectivités et facilitera la revitalisation du centre-ville.

Ontario

Rivière Thames

En 2009 a été publié le guide intitulé *The Thames River Watershed: A Heritage Landscape Guide* qui fournit des renseignements sur la géographie, la faune, l'hydrologie et l'établissement culturel dans le bassin hydrographique, et qui met en lumière 45 endroits intéressants à découvrir. Deux festivals de l'eau pour enfants ont eu lieu, le premier à l'automne sur la basse Thames, l'autre au printemps sur la haute Thames. Des centaines d'élèves de la 3^e à la 6^e année ont participé à ces festivals qui leur proposaient des activités pratiques amusantes pour les sensibiliser à l'importance de l'eau et aux façons de la conserver et de la préserver. Au début de 2010, le *Thames Talbot Land Trust* a pu,





grâce à un don, préserver un terrain humide de 74 acres près du bras sud de la Thames à Putnam, endroit connu sous le nom de Five Points Wetland – Driedger Tract. Grâce au concours de bénévoles de la localité, l'endroit fait actuellement l'objet d'améliorations, notamment l'élimination d'espèces envahissantes et l'aménagement d'un sentier pédestre.

Rivière Grand

En 2009, l'office de protection de la nature de la rivière Grand (*Grand River Conservation Authority*) s'est engagé dans un effort de collaboration en vue de la mise à jour du plan de gestion du bassin hydrographique de la rivière Grand de 1982. Le plan mis à jour tiendra particulièrement compte des améliorations à apporter aux systèmes d'approvisionnement en eau durables, de la réduction des dommages potentiels à la suite d'inondations et des améliorations à la qualité de l'eau, afin de maintenir et d'améliorer la santé de la rivière Grand et du lac Érié. L'atelier annuel de la Journée du patrimoine a eu lieu en février 2010 et plus de 200 personnes y ont participé. Le thème *Beyond 20/20 Vision: A New Lens for Arts, Culture and Heritage* voulait souligner les liens entre les arts, la culture et le patrimoine, et leur importance pour la santé, la prospérité et le bien-être économique des collectivités du bassin de la rivière Grand et des environs. Les événements spéciaux tenus cette année pour souligner la nécessité de conserver et de protéger les ressources naturelles du bassin hydrographique comprennent la Journée de la terre Sunoco, le Festival de l'eau pour enfants de Waterloo-Wellington et le Festival de l'eau pour enfants de Brantford-Brant.

Rivière Bloodvein (section de l'Ontario)

Un cadre de référence a été établi et donne une description du plan commun de gestion des feux et de la végétation dans la région longeant la rivière Bloodvein. Ce plan sera aussi applicable aux Premières nations de la région afin d'y intégrer la gestion des feux par les Autochtones. Un agrandissement du parc provincial Woodland Caribou a été approuvé; le règlement pour officialiser cet agrandissement devrait être adopté d'ici 5 ans. Le texte de la plaque de la rivière du patrimoine Bloodvein a été rédigé – le projet de rédaction a été mené avec la participation des aînés des Premières nations de Pikangikum et du lac Seul. Le projet de sites de camping désignés a été lancé pour l'ensemble du parc provincial Woodland Caribou et il se poursuivra pendant quelques années. L'usage de sites de camping désignés permettra de protéger des caractéristiques importantes du parc ainsi que la rivière Bloodvein.



Parcs Canada

Célébrations du 10^e anniversaire de la désignation de la rivière Humber : Doug Stewart (Parcs Canada), David Miller, maire de Toronto, Arnie General, chef des Six Nations, l'honorable Donna Cansfield, gouvernement de l'Ontario, Geri Lynn O'Connor, présidente du conseil du TRCA.

Rivière Humber

Le 19 septembre 2009, on a souligné le 10^e anniversaire de la désignation de la rivière Humber comme rivière du patrimoine canadien lors d'une célébration publique organisée sur ses berges au centre-ville de Toronto. Un livre illustré sur le bassin hydrographique de la rivière Humber, intitulé *The Carrying Place*, a été publié pour souligner cet anniversaire. Les profits générés par la vente du livre seront directement versés à des projets de protection et de restauration des berges de la rivière. Des partenaires ont organisé d'autres célébrations communautaires dans l'ensemble du bassin de l'Humber, notamment des reconstitutions théâtrales, des exposés sur la faune et l'archéologie, des expositions sur la flore indigène et l'art animalier, des spectacles de tambour et de danse autochtones et des dégustations de mets locaux. Le rapport décennal sur la surveillance de la rivière Humber pour le Réseau canadien des rivières du patrimoine a été déposé en octobre 2009.

Rivière des Français

On continue de faire connaître la désignation de la rivière des Français comme rivière du patrimoine auprès des communautés autochtones locales. À l'automne 2009, environ 80 aînés de cinq Premières nations de la région et d'un certain nombre de communautés métis ont rencontré, dans le cadre d'un rassemblement des aînés, des représentants du ministère des Richesses naturelles de l'Ontario et du ministère de l'Environnement du Canada pour se pencher sur le savoir scientifique et traditionnel qui permettra de mieux comprendre et protéger les eaux de la rivière des Français et de la baie Georgienne.



Rivière Détroit

Plusieurs projets de reforestation en partenariat public et/ou privé ont été réalisés cette année dans le bassin hydrographique de la rivière Détroit, notamment la restauration de 50 acres de terrain et l'amélioration de la qualité des eaux de surface dans tous les bassins tributaires. En 2009-2010, l'Office de protection de la nature de la région d'Essex a continué de jouer un rôle central dans la coordination des activités des *Friends of Turkey Creek* et des *Friends of Canard River*.

Quinze projets et activités ont été réalisés, notamment des corvées de plantation d'arbres et de nettoyage des berges, des activités d'interprétation et un souper-bénéfice. L'un des faits saillants pour les *Friends of Turkey Creek* a été la réalisation de leur jardin de plantes indigènes à LaSalle, en collaboration avec la municipalité de LaSalle et des fonds de l'organisme *Detroit River Canadian Cleanup*. Un projet de restauration et d'amélioration du ruisseau Turkey et du rigolet Grand Maris a été réalisé. Ce projet a permis de réduire les risques d'inondation dans plusieurs zones résidentielles, industrielles et commerciales. Les améliorations apportées au ruisseau le protègent contre une nouvelle contamination et assurent qu'il pourra suffire à la tâche en cas de « tempête du siècle ».

récréatives, culturelles et naturelles. Le corridor fluvial s'est en grande partie remis des dommages causés par l'inondation de 2007 dans plusieurs régions situées le long de la rivière, phénomène qui a entraîné des conséquences désastreuses sur la faune et la flore en plus de modifier l'habitat. Rivers West a participé à l'organisation de plusieurs initiatives liées au patrimoine naturel et aux valeurs récréatives de la rivière. Les projets de l'année 2009-2010 comprenaient l'étape 1 du projet d'écologisation des terrains de l'école St. Avila ainsi que l'opération « Nettoyage », qui a lieu chaque année. Ces activités cadrent avec le mandat de Rivers West qui consiste à diriger les initiatives de conservation, d'éducation et d'intendance liées à l'aménagement du corridor vert de la rivière Rouge. Toujours en 2009-2010, le projet de 100 000 \$ pour l'aménagement de débuts de sentiers à Winnipeg, projet qui offre des possibilités d'interprétation et de loisirs aux utilisateurs de rivières, a été achevé. Mentionnons également la construction du centre de loisirs de Ste-Agathe et le projet d'aménagement de sentiers de Rosenort (tous les deux en cours), ainsi que la stratégie touristique de la municipalité régionale de St. Clements. Rivers West est également responsable de l'élaboration et de la mise en œuvre de stratégies axées sur le développement, la promotion et la gestion des ressources culturelles et patrimoniales de la rivière Rouge. À cette fin, les travaux archéologiques entrepris en 2008-2009 dans le secteur « The Forks » à Winnipeg ont été achevés en 2009-2010, de même que l'élaboration d'un plan conceptuel d'aménagement pour le site autochtone de Kenosowen à Lockport.

Rivière Bloodvein (section du Manitoba)

La rivière Bloodvein, coulant dans le parc provincial Atikaki, est un des plus importants parcours de canotage en milieu sauvage. Le taux de fréquentation de la rivière correspond plus ou moins à celui des années précédentes, et aucun changement visible n'a été observé relativement à la qualité de l'environnement. Les niveaux d'eau ont été particulièrement élevés cette année, ce qui a entraîné à certains moments une légère baisse de fréquentation en raison des conditions dangereuses. Les limites du corridor de la rivière patrimoniale Bloodvein seront probablement modifiées pour permettre la construction d'un pont au dessus de la rivière. Une route est en construction du côté est du lac Winnipeg pour permettre l'accès en toute saison aux communautés des Premières nations habitant ce secteur. Le projet comprend aussi la construction d'un pont sur la rivière Bloodvein dans un endroit situé à l'intérieur des limites du parc provincial Atikaki. Les limites du parc définissent la limite ouest du corridor de la rivière du patrimoine canadien Bloodvein. Ces limites seront modifiées

Manitoba

Rivière Rouge

L'approche de gestion de la rivière Rouge est élaborée d'après les objectifs de l'organisme Rivers West. Ces objectifs guident les activités de l'organisme destinées à accomplir son mandat, sa vision et l'énoncé de mission orientant la gestion de la rivière Rouge, désignée rivière du patrimoine canadien. En 2009-2010, la rivière Rouge a continué d'offrir aux utilisateurs de rivières d'excellentes possibilités patrimoniales,



iStockphoto

Rivière Rouge – pont pédestre Esplanade Riel.

pour permettre la construction du pont et de la route, ce qui signifie que le corridor fluvial sera réduit de 64 mètres. Un grand nombre d'activités de recherche ont été entreprises cette année ou sont en cours depuis un certain temps pour s'assurer que les visiteurs profitent des meilleures conditions qui soient lors de leurs expériences de canotage en milieu sauvage. En 2009, un sondage sur les parcours de canotage a été distribué aux canoteurs. L'objectif de ce sondage était d'assurer le suivi des expériences des visiteurs sur une longue période pour que l'Agence soit en mesure de déceler toute baisse de satisfaction et de prendre les mesures correctives nécessaires. Conformément aux modalités de la création d'une zone interprovinciale de nature protégée en 2008, le Manitoba et l'Ontario continuent d'assurer ensemble la gestion du parc provincial Atikaki et du parc provincial Woodland Caribou. À l'été 2009, une série d'affiches sur les rivières du patrimoine canadien du Manitoba a été créée pour renseigner le public. Les deux gouvernements ont participé à la réalisation de l'affiche de la rivière Bloodvein. L'affiche met en évidence les caractéristiques de la rivière qui ont contribué à sa mise en candidature pour le Réseau des rivières du patrimoine canadien (RRPC).

Saskatchewan

Rivière Clearwater (section de la Saskatchewan)

En mars 2010, le professeur David Meyer, de l'Université de la Saskatchewan, a produit un rapport sur les sites patrimoniaux dans les cours supérieurs de la rivière Clearwater. Dans son rapport, le professeur Meyer relate une descente en canot effectuée en 2009 au cours de laquelle il a photographié et répertorié des sites archéologiques et des peintures rupestres. L'exploitation des sables bitumineux en Saskatchewan soulève de plus en plus d'inquiétudes; actuellement, seuls des travaux d'exploration ont été réalisés dans la province.

Alberta

Rivière Clearwater (section de l'Alberta)

Le long de la section de la rivière Clearwater qui coule en Alberta, la pollution causée par les sables bitumineux constituait une menace. Grâce aux efforts de la Clearwater Heritage River Society pour souligner l'importance de cette rivière du patrimoine canadien, les compagnies pétrolières ont presque toutes accepté de limiter leurs activités de forage et d'instaurer une marge de recul de 100 mètres à partir du sommet de la rive, comme le décrit le plan directeur.

Colombie-Britannique

Fleuve Fraser

De nombreuses activités ont eu lieu dans les communautés du cours inférieur du Fraser au cours de la Journée des rivières de la C.-B. La migration anadrome du saumon rouge a été très basse en 2009 dans le Fraser; le dénombrement officiel fait état de seulement 1,7 million de poissons. La perte d'habitats le long des berges du Fraser se poursuit en raison du développement urbain, de l'agriculture, de l'exploitation forestière et de l'épidémie de dendroctone du pin ponderosa. Le rapport décennal sur la surveillance du fleuve Fraser a été déposé en mars 2010.

Rivière Cowichan

En janvier 2010, la commission du bassin hydrographique de la Cowichan (*Cowichan Watershed Board*) a été créée dans le but de promouvoir des pratiques judicieuses en matière de gestion des eaux dans l'ensemble du bassin versant, notamment en plaidant pour sa santé; en fournissant des conseils opportuns, pondérés et réfléchis aux Premières nations et aux administrations fédérale, provinciale et locale; en invitant les intervenants locaux à prendre part aux décisions en matière de gestion des eaux; en recueillant de l'information sur la santé du bassin versant et en surveillant cet état de santé; et en élaborant des outils de sensibilisation et d'éducation pour nourrir la réflexion au sujet du bassin de la rivière. La commission regroupe des représentants sélectionnés des tribus Cowichan, du district régional de Cowichan Valley, de Pêches et Océans Canada et du ministère de l'Environnement de la Colombie-Britannique. L'écloserie de la rivière Cowichan, fruit d'un partenariat entre les tribus Cowichan et Pêches et Océans Canada, a poursuivi cette année son travail en vue d'accroître les stocks de saumons sauvages dans le fleuve.

Yukon

Tronçon Thirty-Mile du fleuve Yukon

Au cours de sa saison d'activité de 2009, l'Unité des lieux historiques de Parcs Yukon a réalisé des travaux de stabilisation, de documentation et d'inventaire à Hootalinqua (un établissement abandonné de l'époque de la ruée vers l'or). On a remplacé le matériau de couverture du poste de télégraphe, et on en a stabilisé et réparé le porche. On a procédé à un inventaire détaillé de l'intérieur du poste de télégraphe et constitué un relevé préliminaire de certaines installations historiques vouées à l'expédition des marchandises à l'île Shipyard. Aucun permis d'utilisation des terres n'a été délivré pour la région désignée et l'ampleur des travaux de prospection demeure stable.



Ken Madsen

Rivière Bonnet Plume.

Rivière Bonnet Plume

D'importants progrès ont été réalisés cette année en ce qui a trait au processus d'élaboration du plan d'aménagement du bassin de la rivière Peel. Ce processus, qui englobe l'ensemble du bassin hydrographique de la rivière Bonnet Plume, inclut aussi les rivières Snake et Wind, et sera complémentaire au statut de rivière du patrimoine de la Bonnet Plume. Le processus de planification pour le bassin de la rivière Peel entraîne donc un moratoire d'un an (de février 2010 à février 2011) sur les nouveaux travaux de prospection.

Rivière Tatshenshini

Au cours de l'été 2009, les taux de fréquentation (séjours d'une journée et de plusieurs journées) sont demeurés à des niveaux sans précédent ou presque. En 2009, on a continué le travail d'élaboration des panneaux d'interprétation pour la voie d'arrêt de la tour Pringle. Ce site surplombe la vallée et les panneaux d'interprétation viendront compléter de belle façon le texte de la plaque officielle de désignation de la Tatshenshini comme rivière du patrimoine canadien.

Territoires du Nord-Ouest

Rivière Arctic Red

Les valeurs patrimoniales pour lesquelles la candidature de la rivière Arctic Red a été retenue pour faire partie du Réseau des rivières du patrimoine canadien ont été préservées. Un rapport plus complet sur la rivière fera partie du rapport annuel 2010-2011.

Nunavut

Les rivières **Soper**, **Thelon** et **Kazan** sont les rivières du Nunavut qui font partie du Réseau des rivières du patrimoine canadien; la rivière Coppermine a aussi été pressentie pour une désignation. Les négociations dans le cadre de l'Entente sur les répercussions et les avantages pour les Inuit se poursuivent en ce qui a trait à ces rivières du patrimoine canadien. Un rapport sur le statut de ces rivières sera déposé après la signature de l'Entente.



Nunavut Tourism

Chiens de traîneaux sur le lac Soper.

Parcs Canada

Rivière Kicking Horse

En 2010, un nouveau plan directeur a été approuvé pour le parc national Yoho en remplacement du plan directeur de 2000. La plaine Ottertail et le marais Leancoil, deux des plus vastes zones humides de l'écorégion montagnarde de la Kicking Horse, ont été désignés comme des aires de « zone I – Préservation spéciale » dans le plan directeur de 2010 du parc national Yoho. Ces aires étaient auparavant considérées comme des sites écologiquement fragiles, et la désignation de zone I renforce la reconnaissance de la grande valeur de ces habitats. Le plan directeur de 2010 comprend aussi des directives pour inciter les payeurs à chercher des façons d'améliorer l'accès à la rivière pour le canotage et la pratique du kayak. Cette mesure veut dissiper l'inquiétude soulevée par le fait que les points d'accès traditionnels au confluent de la rivière Amiskwi ne sont plus accessibles en véhicules motorisés, en raison de la fermeture de la route d'accès tertiaire. Le nouveau plan directeur vise aussi à mettre en valeur le patrimoine culturel le long



du corridor de la Kicking Horse, en partie par le développement et la promotion du concept d'un paysage culturel qui s'étend « du col Kicking Horse au dernier crampon ». Une nouvelle usine de traitement des eaux usées pour l'hôtel Emerald Lake Lodge est entrée en fonction en 2009, et elle devrait permettre d'améliorer la qualité de l'eau de la rivière Emerald, un affluent de la Kicking Horse.

Rivière Nahanni Sud

L'écosystème de la grande région Nahanni couvre un territoire nordique immense et vierge – une région de 39 000 km² qui comprend la totalité du bassin hydrographique de la Nahanni Sud. Jusqu'en juin 2009, la réserve de parc national Nahanni couvrait une zone de 4 766 km², et n'englobait que les cours inférieurs de la Nahanni Sud. Parcs Canada et les Premières nations du Deh Cho ont travaillé de concert pour agrandir le parc qui, depuis juin 2009, protège 30 000 km² de terrains montagneux spectaculaires, de formations géologiques exceptionnelles et d'habitats fauniques vitaux. Les nouvelles limites du parc protègent de nombreux affluents de la Nahanni Sud, notamment l'ensemble des bassins versants des rivières Cariboo, Rabbitkettle et Meilleur, ainsi que des ruisseaux Clearwater, Cathedral, Irvine, entre autres. La majeure partie de ce secteur se trouve dans la région du Deh Cho des Territoires du Nord-Ouest, mais environ le sixième, soit le cours supérieur de la Nahanni Sud, se trouve dans la zone d'établissement des Dénés et des Métis du Sahtu. Parcs Canada travaille de concert avec les Dénés et les Métis du Sahtu du district de Tulita en vue de la création de la réserve de parc national Naats'ich'oh et, par le fait même, de la protection du cours supérieur de la Nahanni Sud. En collaboration avec Pêches et Océans Canada, des recherches sur les déplacements de l'omble à tête plate et sur son utilisation de l'habitat ont été menées cette année, principalement dans le ruisseau Prairie et ses affluents. On a commencé la planification et des évaluations en vue de l'élaboration de nouvelles expériences pour le visiteur dans la réserve de parc national Nahanni. La mine Cantung, située sur la rivière Flat, a repris sa production en octobre 2010. La rivière Flat est un affluent important de la Nahanni Sud.

Rivière Rideau

Le *Forum sur l'avenir du canal Rideau* tenu en novembre 2009 a regroupé environ 200 enthousiastes pour discuter de l'importance du canal dans sa totalité, d'une stratégie pour le protéger et du rôle des participants dans l'application efficace de cette stratégie. Le forum a aussi offert aux citoyens, aux partenaires et aux intervenants l'occasion d'échanger des idées sur l'utilisation des terres qui longent le canal Rideau.

Le Festival du canal Rideau, un événement communautaire sans but lucratif qui vise à célébrer le canal, sa valeur patrimoniale et les communautés qui ont pris forme grâce à lui, a eu lieu pour la deuxième fois en 2009 au centre-ville d'Ottawa. Une campagne de sensibilisation en matière de sécurité nautique a été organisée en partenariat avec le service de police d'Ottawa, la Police provinciale de l'Ontario, les Amis du Canal-Rideau, les Escadrilles canadiennes de plaisance, l'*Ontario Marine Operators Association* et Parcs Canada, dans le but de protéger la faune, de freiner l'érosion des berges et d'offrir aux visiteurs qui utilisent le canal Rideau des expériences sécuritaires et de grande qualité. Des fonds d'immobilisation d'environ 300 000 \$ ont été investis dans la réparation de différents bâtiments patrimoniaux le long du canal Rideau, notamment le poste d'éclusage Kingston Mills et les blockhaus de Narrows.

Rivière Alosek

Une stratégie de rétablissement pour le carex des sables (une espèce menacée aux termes de la *Loi sur les espèces en péril* du Canada), que l'on retrouve le long de la rivière Alosek, est actuellement en application dans le cadre d'un projet triennal sur le secteur environnant l'habitat de l'espèce. Au cours de l'hiver 2010, on a pu observer le début d'une avancée rapide du glacier Lowell long de 70 km; le lobe sud du front glaciaire a avancé de plus de 1 km au cours de l'hiver. Le vèlage du front du glacier Lowell a entraîné une accumulation de glaces flottantes sur le lac Lowell, rendant ainsi sa traversée en embarcation plus difficile qu'en temps normal. La surveillance de la crue glaciaire et du vèlage sur le front du glacier Lowell a été réalisée dans le cadre d'un effort concerté entre le parc national et la réserve de parc national Kluane, la Commission géologique du Yukon (CGY), la commission géologique américain (U.S. Geological Survey) et l'Université d'Ottawa.



Parcs Canada

Rivière Alosek.

Mises en candidature et désignations

Autres désignations

Un projet visant à étendre les limites de la route frontalière des Voyageurs afin que celle-ci englobe la route Kaministiquia est en cours de préparation. Une synthèse des études préliminaires et les cartes s'y rattachant seront complétées d'ici l'automne 2010.

Le nouveau plan directeur de la réserve de parc national Nahanni (T. N.-O.) a été approuvé en juin 2010. Ce document établit l'orientation et les priorités de gestion de la RPN pour une période de cinq ans. Le plan comprend une mesure clé, selon laquelle Parcs Canada doit « s'associer avec les gouvernements et organismes concernés pour faire étendre la désignation de rivière du patrimoine canadien à la rivière Nahanni Sud d'ici les cinq prochaines années ».

Nouvelles mises en candidature et désignations

Le moratoire de deux ans concernant les nouvelles mises en candidature au RRPC a été levé à la suite à l'approbation du rapport fournissant une analyse détaillée des lacunes, ou du document d'orientation national intitulé « Créer un RRPC complet et représentatif » (*Building a Comprehensive and Representative CHRS*) par la Commission. La préparation des dossiers de candidature des rivières qui satisfont aux critères de l'achèvement du Réseau a été entamée suite à la présentation du rapport aux membres de la Commission en juin 2010.

Des progrès ont été accomplis quant à la mise en candidature du plus long fleuve du Canada, le Mackenzie, au RRPC. Le comité directeur pour la mise en candidature du fleuve Mackenzie poursuit sa supervision de la compilation et de la synthèse des données sur les ressources patrimoniales en ciblant particulièrement les valeurs naturelles et culturelles du fleuve dans les territoires du Deh Cho, du Sahtu et des Gwich'in, y compris l'histoire culturelle des Métis. Ces données sont actuellement rassemblées dans une étude préliminaire, première étape importante vers la mise en candidature.

Des études préliminaires sur le Haut Saint-Laurent (de Kingston jusqu'à la frontière séparant l'Ontario du Québec) et la rivière Saskatchewan Sud en Saskatchewan ont été réalisées. Les dossiers de candidature de ces rivières seront prêts d'ici mai 2011.

Rapports de surveillance décennaux

Les rivières du Réseau des rivières du patrimoine canadien sont évaluées régulièrement, à partir d'un plan de gestion approuvé, pour veiller à la préservation des valeurs pour lesquelles elles ont été mises en candidature. Toute modification apportée au patrimoine, à l'intégrité ou aux valeurs de la rivière, comme la qualité de l'eau, ainsi que les activités, mesures de gestion ou problèmes liés à ces valeurs, doivent être connus. Tous les dix ans, après l'intégration de la rivière au Réseau des rivières du patrimoine, la Commission des rivières du patrimoine canadien demande à la province ou au territoire responsable de la rivière de préparer un rapport détaillé et exhaustif décrivant son état et le niveau de mise en œuvre du plan. Ce processus de surveillance permet de déterminer si la rivière mérite de conserver sa désignation.

Pendant l'année 2009-2010, des rapports de surveillance décennaux ont été présentés pour trois rivières :

- la rivière Humber (Ontario)
- la rivière Mattawa (Ontario, rapport sur 20 années)
- le fleuve Fraser (Colombie-Britannique)

La rédaction et l'examen du rapport de surveillance décennal sur la rivière Clearwater sont en cours. Vers la fin de la saison 2009-2010, on a commencé la rédaction des rapports sur 20 années sur la rivière Athabasca dans le parc national Jasper, la rivière Saskatchewan Nord dans le parc national Banff, et la rivière Kicking Horse dans le parc national Yoho. Les rapports seront terminés en 2010-2011 et présentés à la Commission en 2011.

Pour obtenir plus de renseignements sur les rapports de surveillance décennaux, veuillez communiquer avec le Secrétariat du Réseau des rivières du patrimoine.

Pour de plus amples renseignements

Si vous avez des questions à poser ou des demandes de renseignements à formuler au sujet du RRPC, veuillez communiquer avec :

Secrétariat du Réseau des rivières
du patrimoine canadien

Agence Parcs Canada
25, rue Eddy, 4^e étage
Gatineau (Québec) K1A 0M5

Téléphone : 819 997-4930

Télécopieur : 819 994-5140

Courrier électronique : andrea.mcneil@pc.gc.ca

Site Web : www.chrs.ca